

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BA ĐÌNH
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: **170/2018/HSST**
Ngày 11 tháng 10 năm 2018

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN BA ĐÌNH

- Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông **Nguyễn Ngọc Long**

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà **Trần Thị An**

2. Bà **Đỗ Thị Sỹ Long**

- Thư ký phiên tòa: Bà **Phan Lan Hương**

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình tham gia phiên tòa:

Ông **Vũ Anh Tuấn** – Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 10 năm 2018, tại trụ Tòa án nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội đưa ra xét xử vụ án hình sự thụ lý số: 170/2018/TL - HSST ngày 18 tháng 9 năm 2018, theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 170/2018/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 9 năm 2018 đối với:

1. Bị cáo **Lường Văn N**, sinh năm 1984; Đăng ký hộ khẩu: Bản T, xã N, huyện T, tỉnh Điện Biên; Nơi ở: Lang thang; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Văn hóa: 02/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Thái; Tôn giáo: Không. Họ và tên bố: Lường Văn T, sinh năm 1961; Họ và tên mẹ: Quàng Thị P, sinh năm 1955; Họ và tên vợ: Lò Thị T, sinh năm 1981; Có 03 con lớn sinh năm 2001, nhỏ sinh năm 2010; Nhân thân: 01 tiền án (Đã xóa án tích); Bị bắt quả tang ngày 11/6/2018. Có mặt tại phiên tòa.

2. Bị cáo **Lò Văn T**, sinh năm 1994; Đăng ký hộ khẩu: Bản C, xã N, huyện T, tỉnh Điện Biên; Nơi ở: Lang thang; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Văn hóa: 09/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Thái; Tôn giáo: Không. Họ và tên bố: Lò Văn C, sinh năm 1958; Họ và tên mẹ: Lò Thị L, sinh năm 1960; Họ và tên vợ: Lường Thị T, sinh năm 1995; Có 02 con lớn sinh năm 2013, nhỏ sinh năm 2017; Tiền án, tiền sự: Không; Bị bắt quả tang ngày 11/6/2018. Có mặt tại phiên tòa.

* Người làm chứng: Anh **Lê Thành Nam**, sinh năm 1983; Đăng ký hộ khẩu: số 12, ngõ Giảng Võ, phường Cát Linh, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội. (Vắng mặt)

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 13 giờ, ngày 11 tháng 6 năm 2018, tại khu vực ngã ba ngõ 75 Hồng Hà, đường Hồng Hà, phường Phúc Xá, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội, tổ công tác Đội CSĐTTP về ma túy – Công an quận Ba Đình phát hiện nghi vấn, đã yêu cầu dừng xe máy kiểu dáng Honda nhãn hiệu Vecstar BKS: 20H7-6855 do Lò Văn T điều khiển chở Lương Văn N để kiểm tra hành chính. Qua kiểm tra, tổ công tác phát hiện thu giữ trong túi quần phía trước bên trái của Lương Văn N 03 gói chứa chất bột màu trắng, Ngaoan và Thư khai là Heroine mua về để cùng sử dụng nên tổ công tác đã đưa Ngaoan và Thư về trụ sở để giải quyết.

Tại cơ quan điều tra, các bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như:

Khoảng 11 giờ 55 phút, ngày 11 tháng 6 năm 2018, Ngaoan đi xe máy BKS: 20H7-6855 đi đến khu vực chân cầu Thanh Trì phía nội thành Hà Nội thì gặp Thư, tại đây Thư rủ Ngaoan đi mua Heroine về cùng sử dụng, Ngaoan đồng ý và bảo Thư chở đến phố Nghĩa Dũng, phường Phúc Xá để mua Heroine. Ngaoan cầm tiền của Thư rồi bảo Thư ngồi chờ ở quán nước còn Ngaoan đi bộ vào ngõ 51 phố Nghĩa Dũng gặp và mua của một người đàn ông không quen biết 03 gói Heroine giá 500.000 đồng. Sau khi mua được Heroine, Ngaoan cất vào túi quần phía trước bên trái rồi quay lại quán nước mà Thư ngồi chờ và nói mua được 03 gói Heroine giá 500.000 đồng. Sau đó cả hai lấy xe máy đi tìm nơi sử dụng ma túy, khi đi đến ngã ba ngõ 75 đường Hồng Hà thì bị công an kiểm tra hành chính, bắt quả tang cùng vật chứng thu của Ngaoan 03 gói chứa chất bột màu trắng tại túi quần phía trước bên trái, 01 điện thoại Nokia màu đen, 01 tờ tiền mệnh giá 500.000 đồng và 01 xe máy Honda BKS: 20H7-6855. Thu tại túi quần phía trước bên phải 01 tờ tiền mệnh giá 10.000 đồng của Thư.

Kết luận giám định số: 5413/KLGD-PC54 ngày 17 tháng 6 năm 2018 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: *Chất bột màu trắng bên trong 03 gói (trong đó có 01 gói giấy bạc, 01 gói giấy màu xanh và 01 gói giấy màu trắng thu giữ của Lương Văn Ngaoan) đều là ma túy loại Heroine, tổng khối lượng 0,492 gam.*

Cáo trạng số: 172/CT-VKSBD ngày 13 tháng 9 năm 2018 của Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội truy tố các bị cáo về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Điểm c Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Kiểm sát viên - Đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm vụ án và đưa ra những chứng cứ, lý lẽ kết luận: Giữ nguyên quan điểm truy tố các bị cáo phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Điểm c, Khoản 1, Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015. Xét nhân thân bị cáo Ngaoan có 01 tiền án (đã xóa án tích), bị cáo Thư lần phạm tội này là lần đầu, thái độ các bị cáo tại phiên tòa khai báo thành khẩn.

Đề nghị về hình phạt: Áp dụng Điểm c, Khoản 1, Khoản 5 Điều 249; Điều 38;

Điểm s Khoản 1, Khoản 2 (các bị cáo đều là người dân tộc thiểu số, hiểu biết pháp luật còn hạn chế) Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015. Đề nghị Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo Lương Văn N mức án tù **16** tháng đến **20** tháng tù; bị cáo Lò Văn T mức án tù **15** tháng đến **18** tháng tù.

Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 để tịch thu và tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong có chứa 03 gói giấy chứa 0,492 gam Heroine bên ngoài có chữ ký của đương sự và giám định viên. Tịch thu xung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động Nokia màu đen đã cũ và 510.000 (Năm trăm mười nghìn) đồng.

Đối tượng bán ma túy cho bị cáo Ngoan và đối tượng Khánh là người nhờ bị cáo Ngoan mua hộ Heroine, hiện không xác định được lai lịch địa chỉ nên không có cơ sở để xử lý.

Đối với chiếc xe máy kiểu dáng Honda nhãn hiệu Vecstar BKS: 20H7-6855, qua xác minh là tài sản hợp pháp của anh Nguyễn Duy Thắng, sinh năm 1982; trú tại An Hà, Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang. Khi cho Ngoan mượn xe máy anh không biết Ngoan dùng xe để đi mua Heroine, nên cơ quan điều tra đã trả lại xe máy trên cho anh Thắng, anh Thắng nhận lại xe máy và không có ý kiến gì.

Hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt tiền đối với các bị cáo.

Sau khi nghe đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa luận tội, các bị cáo đồng ý với tội danh mà Viện kiểm sát đã truy tố và không có tranh luận gì. Trong lời nói sau cùng, các bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét, giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo vì các bị cáo đã nhận thức được hành vi phạm tội của mình.

Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa. Căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, lời khai của các bị cáo và người làm chứng.

NHẬN ĐỊNH HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

[1] Quá trình điều tra, truy tố liên quan đến việc giải quyết vụ án (Về hành vi, các quyết định tố tụng), Điều tra viên, Kiểm sát viên đã tiến hành đúng các quy định của Bộ Luật tố tụng hình sự năm 2015;

[2] Nội dung: Tại phiên tòa hôm nay các bị cáo đã thừa nhận toàn bộ diễn biến vụ án đúng như nội dung bản Cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố. Lời khai nhận của các bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ được thu thập hợp pháp có trong hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận: Khoảng 13 giờ 00 phút, ngày 11 tháng 6 năm 2018, tại khu vực ngã ba ngõ Hồng Hà, đường Hồng Hà, phường Phúc Xá, Lương Văn N và Lò Văn T có hành vi tàng trữ trái phép 03 gói Heroine tổng khối

lượng 0,492 gam, bị tổ công tác Đội CSĐTTP về ma túy – Công an quận Ba Đình kiểm tra hành chính, bắt quả tang, thu giữ vật chứng.

Xét lời khai nhận tội của các bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, lời khai của người làm chứng, biên bản bắt người phạm tội quả tang, bản kết luận giám định cùng các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Các bị cáo phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Điểm c, Khoản 1, Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Hành vi của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý chất ma túy của Nhà nước, gây mất trật tự trị an xã hội tại địa phương. Xét nhân thân bị cáo Ngoan có 01 tiền án, ngày 27 tháng 9 năm 2001 Tòa án nhân dân huyện Mường Ảng, tỉnh Điện Biên xét xử xề tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” xử phạt 24 tháng tù, ra trại ngày 09 tháng 5 năm 2013, chấp hành xong án phí ngày 29 tháng 3 năm 2012 (đã xóa án tích). Đối với bị cáo Thư đây là lần đầu phạm tội. Do vậy phải áp dụng mức hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội của từng bị cáo để răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Khi xem xét quyết định mức hình phạt đối với các bị cáo: Hội đồng xét xử xem xét đến các tình tiết giảm nhẹ, các bị cáo tại phiên tòa thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải với hành vi phạm tội của mình, các bị cáo đều là người dân tộc thiểu số, hiểu biết pháp luật còn hạn chế đây cũng là tình tiết giảm nhẹ cần được xem xét. Cần áp dụng Điểm s, Khoản 1, Khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015 để giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho các bị cáo. Trong vụ án này các bị cáo thực hiện hành vi phạm tội có tính chất đồng phạm, nhưng giản đơn bị cáo Thư rủ bị cáo Ngoan đi mua ma túy, bị cáo Ngoan trực tiếp vào mua ma túy rồi hai bị cáo cùng đi tìm nơi sử dụng thì bị bắt quả tang.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[3] Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 để tịch thu và tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong có chứa 03 gói giấy chứa 0,492 gam Heroine bên ngoài có chữ ký của đương sự và giám định viên. Tịch thu xung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động Nokia màu đen đã cũ và 510.000 (Năm trăm mười nghìn) đồng.

Đối tượng bán ma túy cho bị cáo Ngoan và đối tượng Khánh là người nhờ bị cáo Ngoan mua hộ Heroine, hiện không xác định được lai lịch địa chỉ nên không có cơ sở để xử lý.

Đối với chiếc xe máy kiểu dáng Honda nhãn hiệu Vecstar BKS: 20H7-6555,

qua xác minh là tài sản hợp pháp của anh Nguyễn Duy Thắng sinh năm 1982; trú tại An Hà, huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang. Cơ quan điều tra đã trả lại anh Thắng là phù hợp theo quy định của pháp luật.

Hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt tiền đối với các bị cáo.

[4] Đề nghị của Kiểm sát viên - Đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa về Điều luật áp dụng, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cũng như phần xử lý vật chứng là có căn cứ, phù hợp các quy định của pháp luật nên được chấp nhận.

[5] Về án phí: Mỗi bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các căn cứ, nhận định của Hội đồng xét xử;

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào Điểm c, Khoản 1, Khoản 5 Điều 249; Điều 38; Điểm s, Khoản 1, Khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015;

Xử phạt:

- Lương Văn N **01 (Một)** năm **8 (Tám)** tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 11 tháng 6 năm 2018;

- Lò Văn T **01 (Một)** năm **6 (Sáu)** tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 11 tháng 6 năm 2018;

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

- Xử lý vật chứng: Căn cứ Điểm c, Khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015; Điểm a, Khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015;

Tịch thu và tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong có chứa 03 gói giấy chứa 0,492 gam Heroine bên ngoài có chữ ký của đương sự và giám định viên; Tịch thu xung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động Nokia màu đen đã cũ, theo biên bản giao vật chứng số: 163/CSĐT (ĐTMT) ngày 04 tháng 9 năm 2018 của Cơ quan cảnh sát điều tra công an quận Ba Đình. Tịch thu xung quỹ Nhà nước 510.000 (Năm trăm mười nghìn) đồng, theo giấy nộp tiền vào tài khoản số 39491061691 tại kho bạc Nhà nước quận Ba Đình lập ngày 31 tháng 8 năm 2018.

- Án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Luật phí và lệ phí số: 97/2015/QH13 ngày 25 tháng 11 năm 2015; Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án;

Bị cáo Ngoan, bị cáo Thư phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331 và Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự năm

2015 các bị cáo có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày kể từ ngày 11 tháng 10 năm 2018./.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân thành phố Hà Nội;
- Sở Tư pháp thành phố Hà Nội;
- Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình;
- Trại tạm giam số 1 Công an TP Hà Nội;
- Công an quận Ba Đình;
- Chi cục THA dân sự quận Ba Đình;
- Các Bị cáo;
- UBND xã Nà Sáy, huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Ngọc Long